UREDBA KOMISIJE (EU) št. 1282/2009

z dne 22. decembra 2009

o spremembi Uredbe (ES) št. 409/2009 o določitvi pretvorbenih faktorjev Skupnosti in opisnih kod oblik, ki se uporabljajo za preračunavanje teže predelanih rib v težo živih rib

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2847/93 z dne 12. oktobra 1993 o oblikovanju nadzornega sistema na področju skupne ribiške politike ([1]) in zlasti člena 5 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba Komisije (ES) št. 409/2009 ([2]) določa pretvorbene faktorje Skupnosti in opisne kode za vrsti obdelave „sveža“ in „sveža soljena“.

(2) Vrste, za katere veljajo ribolovne kvote, so večinoma iztovorjene v vrsti obdelave „sveža“, „sveža soljena“ in „zamrznjena“. Iz tega razloga je treba Uredbo (ES) št. 409/2009 dopolniti s pretvorbenimi faktorji Skupnosti za zamrznjene ribe, tako da bodo pretvorbeni faktorji Skupnosti na voljo za vse ustrezne vrste obdelave.

(3) Uredba Komisije (ES) št. 1077/2008 ([3]) določa podrobna pravila za izvajanje elektronskega zapisovanja in sporočanja podatkov iz ladijskega dnevnika, deklaracije o iztovarjanju in deklaracije o pretovarjanju.

(4) Uredbo (ES) št. 409/2009 je zato treba ustrezno spremeniti.

(5) Ukrepi, predpisani s to uredbo, so v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za ribištvo in ribogojstvo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Uredba (ES) št. 409/2009 se spremeni:

1. V členu 3 se točka (g) nadomesti z naslednjim:

„(g) ‚vrsta obdelave‘ pomeni način, kako je bila riba konzervirana (sveža, sveža soljena ali zamrznjena).“

2. Odstavek 1 člena 4 se nadomesti z naslednjim:

„1. Pretvorbeni faktorji Skupnosti, določeni v prilogah II, III in IV, se uporabljajo za preračunavanje teže predelanih rib v težo živih rib.“

3. Odstavek 1 člena 6 se nadomesti z naslednjim:

„1. Kapitani plovil Skupnosti uporabljajo pretvorbene faktorje iz člena 4 v ladijskem dnevniku v skladu s členom 6 Uredbe (EGS) št. 2847/93 in členom 4 Uredbe Komisije (ES) št. 1077/2008 (*) za:

(a) oceno žive teže količine na krovu ribiškega plovila in

(b) za izračun žive teže količine pri iztovarjanju.

_____

(*) UL L 295, 4.11.2008, str. 3.“

4. Priloga I se nadomesti z besedilom iz Priloge I k tej uredbi.

5. Besedilo iz Priloge II k tej uredbi se doda kot Priloga IV.

Člen 2

Začetek veljavnosti in uporaba

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2010.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 22. decembra 2009

Za Komisijo

Predsednik

José Manuel BARROSO

([1]) UL L 261, 20.10.1993, str. 1.
([2]) UL L 123, 19.5.2009, str. 78.
([3]) UL L 295, 4.11.2008, str. 3.

PRILOGA I

„PRILOGA I

TRIČRKOVNA OPISNA KODA OBLIKE

Tričrkovna opisna koda oblike	Oblika	Opis
FIL	Fileti	Odstranjene glave, drobovje, kosti in plavuti. Iz vsake ribe nastaneta dva fileta, ki nista združena.
FIS	Fileti brez kože	Odstranjene glave, drobovje, kosti, plavuti in kože. Iz vsake ribe nastaneta dva fileta, ki nista združena.
FSB	V filetih, s kožo in kostmi	V filetih, s kožo in kostmi
FSP	V filetih, odrte, s hrbtno kostjo	V filetih z odstranjeno kožo in s hrbtno kostjo
GHT	Brez drobovja, brez glave in brez repa	Odstranjeno drobovje, glava in rep
GUG	Brez drobovja in brez škrg	Odstranjeno drobovje in škrge
GUH	Brez drobovja in brez glave	Odstranjeno drobovje in glava
GUL	Brez drobovja, z jetri	Odstranjeno drobovje razen jeter
GUS	Brez drobovja, brez glave in brez kože	Odstranjeno drobovje, glava in koža
GUT	Brez drobovja	Odstranjeno celotno drobovje
HEA	Brez glave	Odstranjena glava
JAT	Brez repa, z japonskim načinom razreza	Japonski način razreza z odstranjenim repom
LVR	Jetra	Samo jetra. Pri skupni obliki* uporabite kodo LVR-C.
OTH	Drugo	Druge oblike
ROE	Ikre	Samo ikre. Pri skupni obliki* uporabite kodo ROE-C.
CBF	Velika plamenka	Brez glave, s kožo, hrbtenico in repom
SUR	Surimi	Surimi
SGT	Brez drobovja in soljena	Riba ima odstranjeno drobovje in je soljena
TAL	Rep	Samo repi
TNG	Jezik	Samo jezik. Pri skupni obliki* uporabite kodo TNG-C.
WHL	Cela	Brez obdelave
WNG	Krila	Samo krila“

PRILOGA II

„PRILOGA IV

PRETVORBENI FAKTORJI SKUPNOSTI ZA ZAMRZNJENE RIBE

Vrsta: beli tun ***Thunnus alalunga***	**ALB**
WHL	1,00
GUT	1,23

Vrsta: sluzoglavke ***Beryx*** spp.	**ALF**
WHL	1,00

Vrsta: sardon ***Engraulis encrasicholus***	**ANE**
WHL	1,00

Vrsta: morska spaka ***Lophiidae***	**ANF**
WHL	1,00
GUT	1,22
GUH	3,04
TAL	3,00
FIS	5,60

Vrsta: antarktična ledna krokodilka ***Champsocephalus gunnari***	**ANI**
WHL	1,00

Vrsta: velika srebrenka ***Argentina silus***	**ARU**
WHL	1,00

Vrsta: veleoki tun ***Thunnus obesus***	**BET**
WHL	1,00
GUH	1,29
HEA	1,25

Vrsta: modri leng ***Molva dypterygia***	**BLI**
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,40

Vrsta: gladki romb ***Scophthalmus rhombus***	**BLL**
WHL	1,00

Vrsta: črni morski meč ***Aphanopus carbo***	**BSF**
WHL	1,00
GUT	1,48

Vrsta: sinja jadrovnica ***Makaira nigricans***	**BUM**
WHL	1,00

Vrsta: kapelan ***Mallotus villosus***	**CAP**
WHL	1,00

Vrsta: trska ***Gadus morhua***	**COD**
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,70
FIL	2,60
FIS	2,60
FSP	2,95
CBF	1,63

Vrsta: limanda ***Limanda limanda***	**DAB**
WHL	1,00

Vrsta: trnež ***Squalus acanthias***	**DGS**
WHL	1,00
GUS	2,52

Vrsta: iverka ***Platichthys flesus***	**FLE**
WHL	1,00

Vrsta: tabinja belica ***Phycis blennoides***	**GFB**
WHL	1,00
GUT	1,12
GUH	1,40

Vrsta: grenlandska morska plošča ***Reinhardtius hippoglossoides***	**GHL**
WHL	1,00
GUT	1,08
GUH	1,39

Vrsta: vahnja ***Melanogrammus aeglefinus***	**HAD**
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,46
FIL	2,60
FIS	2,60
FSB	2,70
FSP	3,00

Vrsta: navadni jezik ***Hippoglossus hippoglossus***	**HAL**
WHL	1,00

Vrsta: atlantski sled ***Clupea harengus***	**HER**
WHL	1,00

Vrsta: oslič ***Merluccius merluccius***	**HKE**
WHL	1,00
GUT	1,34
GUH	1,67

Vrsta: bela repata tabinja ***Urophycis tenuis***	**HKW**
WHL	1,00

Vrsta: šur ***Trachurus*** spp.	**JAX**
WHL	1,00
GUT	1,08

Vrsta: antarktični kril ***Euphausia superba***	**KRI**
WHL	1,00

Vrsta: rdeči jezik ***Microstomus kitt***	**LEM**
WHL	1,00
GUT	1,05

Vrsta: krilati rombi ***Lepidorhombus*** spp.	**LEZ**
WHL	1,00
GUT	1,06

Vrsta: enoroga ledna krokodilka ***Channichthys rhinoceratus***	**LIC**
WHL	1,00

Vrsta: leng ***Molva molva***	**LIN**
WHL	1,00
GUT	1,14
GUH	1,33
FIL	2,80
FSP	2,30

Vrsta: skuša ***Scomber scombrus***	**MAC**
WHL	1,00
GUT	1,11

Vrsta: škamp ***Nephrops norvegicus***	**NEP**
WHL	1,00
TAL	3,00

Vrsta: topoglava nototenija ***Notothenia gibberifrons***	**NOG**
WHL	1,00

Vrsta: norveški molič ***Trisopterus esmarkii***	**NOP**
WHL	1,00

Vrsta: kraljevska nototenija ***Notothenia rossii***	**NOR**
WHL	1,00

Vrsta: oranžna sluzoglavka ***Hoplostethus atlanticus***	**ORY**
WHL	1,00

Vrsta: snežni morski pajek ***Chionoecetes*** spp.	**PCR**
WHL	1,00

Vrsta: bela kozica ***Penaeus*** spp.	**PEN**
WHL	1,00

Vrsta: morska plošča ***Pleuronectes platessa***	**PLE**
WHL	1,00
GUT	1,07

Vrsta: saj ***Pollachius virens***	**POK**
WHL	1,00
GUT	1,19
GUH	1,44
FIS	2,78
FSB	2,12
FSP	2,43

Vrsta: polak ***Pollachius pollachius***	**POL**
WHL	1,00
GUT	1,17

Vrsta: severna kozica ***Pandalus borealis***	**PRA**
WHL	1,00

Vrsta: rdeči okuni ***Sebastes*** spp.	**RED**
WHL	1,00
GUT	1,19
GUH	1,78
FIS	3,37
FSP	3,00
JAT	1,90

Vrsta: čebulastooki repak ***Macrourus berglax***	**RHG**
WHL	1,00

Vrsta: okroglonosi repak ***Coryphaenoides rupestris***	**RNG**
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,92

Vrsta: prave peščenke ***Ammodytes*** spp.	**SAN**
WHL	1,00

Vrsta: okati ribon ***Pagellus bogaraveo***	**SBR**
WHL	1,00
GUT	1,11

Vrsta: Deania histricosa ***Deania histricosa***	**SDH**
WHL	1,00

Vrsta: Deania profundorum ***Deania profundorum***	**SDU**
WHL	1,00

Vrsta: krokodilja ledna riba ***Pseudochaenichthys georgianus***	**SGI**
WHL	1,00

Vrsta: morski list ***Solea solea***	**SOL**
WHL	1,00

Vrsta: papalina ***Sprattus sprattus***	**SPR**
WHL	1,00

Vrsta: severni kratkoplavuti ligenj ***Illex illecebrosus***	**SQI**
WHL	1,00

Vrsta: ligenj ***Martialia hyadesi***	**SQS**
WHL	1,00

Vrsta: raže ***Rajidae***	**SRX**
WHL	1,00
GUT	1,13
WNG	2,09

Vrsta: mečarica ***Xiphias gladius***	**SWO**
WHL	1,00
GUT	1,12
GUH	1,31
HEA	1,33
GHT	1,33

Vrsta: patagonska zobata riba ***Dissostichus eleginoides***	**TOP**
WHL	1,00

Vrsta: romb ***Psetta maxima***	**TUR**
WHL	1,00
GUT	1,09

Vrsta: morski menek ***Brosme brosme***	**USK**
WHL	1,00

Vrsta: sinji mol ***Micromesistius poutassou***	**WHB**
WHL	1,00
GUT	1,15
FIS	2,65
SUR	2,97

Vrsta: mol ***Merlangius merlangus***	**WHG**
WHL	1,00
GUT	1,18

Vrsta: bela jadrovnica ***Tetrapturus albidus***	**WHM**
WHL	1,00

Vrsta: sivi jezik ***Glyptocephalus cynoglossus***	**WIT**
WHL	1,00

Vrsta: rumenorepa limanda ***Limanda ferruginea***	**YEL**
WHL	1,00“